



17/18 denboraldia, Igeriketako 12. zirkularra
Temporada 17/18, Circular de natación nº 12

GIPUZKOAKO TXAPELKETA
ESKOLARRA, IGERILARI OSOA

CAMPEONATO DE GIPUZKOA
ESCOLAR, NADADOR COMPLETO

1. Data: 2.018ko maiatzak 13.

1. Fecha: 13 de mayo de 2.018.

2. Tokia: Azpeitia

2. Lugar: Azpeitia

3. 25 metroko, 6 kaleko igerilekua eta kronometro elektronikoa.

3. Piscina de 25 metros, 6 calles y cronometraje electrónico.

4. Proben egitaraua eta lehiaketaren garapena:

4. Programa de pruebas y desarrollo de la competición:

1. JARDUNALDIA (10:00etan)				1ª JORNADA (10.00 horas)			
1	50	Tximeleta	Emakumezkoak (2007)	1	50	Mariposa	Femenino (2007)
2	50	Tximeleta	Gizonezkoak (2007-2006)	2	50	Mariposa	Masculino (2007-2006)
3	100	Bizkar	Emakumezkoak (2007)	3	100	Espalda	Femenino (2007)
4	100	Bizkar	Gizonezkoak (2007-2006)	4	100	Espalda	Masculino (2007-2006)
5	4x50	Libre	Emakumezkoak (2007)	5	4x50	Libre	Femenino (2007)
6	4x50	Libre	Gizonezkoak (2007-2006)	6	4x50	Libre	Masculino (2007-2006)

2. JARDUNALDIA (16:30etan)				2ª JORNADA (16:30 horas)			
7	100	Bular	Gizonezkoak (2007-2006)	7	100	Braza	Masculino (2007-2006)
8	100	Bular	Emakumezkoak (2007)	8	100	Braza	Femenino (2007)
9	100	Libre	Gizonezkoak (2007-2006)	9	100	Libre	Masculino (2007-2006)
10	100	Libre	Emakumezkoak (2007)	10	100	Libre	Femenino (2007)
11	4x50	4 Estiloak	Gizonezkoak (2007-2006)	11	4x50	Estilos	Masculino (2007-2006)
12	4x50	4 Estiloak	Emakumezkoak (2007)	12	4x50	Estilos	Femenino (2007)
Sari banaketa				Reparto de premios			

5. PARTAIDETZA

5. PARTICIPACIÓN:

5.1. KATEGORIAK

5.1. CATEGORÍAS:

BENJAMIN B: 2007 edota 2006an jaiotako gizonezkoak eta 2007an jaiotako emakumezkoak.

BENJAMIN B: Masculino, nacidos en 2007 y 2006, y Femenino, nacidas en 2.007.

5.2. Denboraldi honetan, GFako igeriketako **ESKOLARTEKO** lizentzia eguneratua duten Gipuzkoako **IKASTETXETAKO** eta **KLUBETAKO** igerilariek soilik parte hartu ahal izango dute.

5.2. Podrán participar exclusivamente los nadadores de **CENTROS ESCOLARES** y **CLUBES** de Gipuzkoa con licencia **ESCOLAR** de natación de la DFG en vigor para la presente temporada.

5.3. Klub edo ikastetxe bakoitzak nahi dituen hainbat igerilari inskribatuko ditu, betiere 6. puntuari adierazten diren gutxienezko denboral

5.3. Cada club o centro escolar podrá presentar el número de nadadores que quiera siempre que estén en posesión de las mínimas indicadas en





baditu.

el punto 6.

5.4. Igerilari bakoitzak derrigorrez bere mailarako dauden lau probetan parte hartuko du.

5.4. Cada nadador participará obligatoriamente en las cuatro pruebas de su categoría.

5.5 GIFk serieen behin-behineko zerrenda bat argitaratuko du bere web orrian (www.gif.eus) lehiaketa burutuko den asteko **asteartean**.

5.5. La GIF-FGN publicará un listado provisional de series en su página web (www.gif.eus) el **martes** de la semana en el que se celebre la competición.

6. GUTXIENEOAK:

6. MÍNIMAS:

6.1. Parte-hartze markak 2017ko urriaren 1etik aurrera lortuak izan behar dute (25 metroko igerilekuko denborak eta eskuzko kronometrajea).

6.1. Las marcas de participación se consideran válidas a partir del 1 de octubre de 2017 (marcas referidas a piscina de 25 metros y cronometraje manual).

6.2. Ondoren azaltzen den taulako 9 probak kontuan hartuz, gutxienez 3 gutxieneko denbora kreditatu beharko ditu igerilari bakoitzak, eta proba hauetatik bakar bat izango da 100 metrotako distantziakoa (edo 50 m tximeleta).

6.2. Cada nadador/a deberá acreditar al menos 3 mínimas de las 9 indicadas en la tabla siguiente, y de ellas solo una podrá de ser de una prueba cuya distancia sea 100 metros (o la prueba de 50 m mariposa).

IGERILARI OSOA, GUTXIENEOAK			
	MUTILAK		NESKAK
PROBAK	2007	2006	2007
100L	1:38.00	1:33.00	1:38.00
100E	1:53.00	1:49.00	1:48.00
100B	2:03.00	1:55.00	1:55.00
50M	0:54.00		0:54.00
100M		2:00.00	
200L	3:33.00	3:28.00	3:36.00
200E	4:04.00	3:55.00	4:08.00
200B	4:32.00	4:15.00	4:09.00
400L	7:40.00	7:29.00	7:32.00
200X	3:58.00	3:53.00	4:01.00

NADADOR COMPLETO, MÍNIMAS			
	MASCULINO		FEMENINO
PRUEBAS	2007	2006	2007
100L	1:38.00	1:33.00	1:38.00
100E	1:53.00	1:49.00	1:48.00
100B	2:03.00	1:55.00	1:55.00
50M	0:54.00		0:54.00
100M		2:00.00	
200L	3:33.00	3:28.00	3:36.00
200E	4:04.00	3:55.00	4:08.00
200B	4:32.00	4:15.00	4:09.00
400L	7:40.00	7:29.00	7:32.00
200X	3:58.00	3:53.00	4:01.00

7. IZEN EMATEAK:

7. INSCRIPCIONES:

7.1. Izen emateak SDP sistema bidez egingo dira. Izen-emate epea lehiaketa burutuko den asteko **asteleheneko 9:00tan** bukatuko da.

7.1. Las inscripciones se realizarán mediante el sistema SDP. El plazo de inscripción finalizará a las **9:00 del lunes** de la semana en el que se celebre la competición.

Serieen behin-behineko zerrendak argitaratu ondoren, igerilariren bat zerrendetan ez dela azaltzen antzematen duten klubek eta ikastetxeek lehiaketa burutuko den asteazkeneko 9:00tan bukatuko den epea

Los clubes y centros escolares que observen que alguno de sus nadadores/as no aparece en el listado provisional tendrán un plazo que finalizará a las **9:00 del miércoles** de la semana en la que se celebre la competición para remitir





izango dute zirkularren honetako I. ERANSKINA (zirkularren amaieran) erabiliz igerilari hauek zerrendetan sartzeko eskaera egiteko, betiere posta elektronikoa erabiliz (info@gif.eus).

GIFk igerilari hauek zerrendetan sartuko ondoren azaltzen baldintza guztiak betez gero:

- I. ERANSKINA guztiz beteta igortzen bada,
- eta I. ERANSKINA epe barruan igortzen bada,
- eta azaltzen den ALTA kopurua epe barruan egindako izen-emateen %10 baino gehiago ez bada (gorantz borobilduz).

Nahitaezkoa eta **derrigorrezkoa** izango da info@gif.eus helbidera ondorengo dokumentazioa igortzea izen-emate epea amaitu baino lehen:

- Izen-emateen informea PDF formatuan (SDPtik eskura daiteke).
 - Erreleboetan bakarrik parte hartuko duten igerilarien erlazioa (izen-abizenak eta lizentzia zenbakia).
- II. ERANSKINA, guztiz beteta igerilari bakoitzarentzat.

7.2. GIFk zirkular honekin erabat ados ez dauden izen emateak baliogabetuko ditu, nahiz eta SDP sistemak izen ematea egiten utzi. Klubei eta ikastetxeei ez zaie adieraziko izen emateren bat araudi honetan azaltzen diren partaidetza baldintzei ez dela egokitzen, klubaren edota ikastetxearena izango da igerilari edota errelebo horren parte-hartze eza. GIFk ez ditu bere gain hartuko ez betetze honek eragin ditzakeen gastuak.

7.3. Izen emate epea amaitu ondoren ez da ALDAKETARIK onartuko. 7.1 puntuan adierazitako betetzen duten ALTAK soilik onartuko dira.

7.4. Talde eta ikastetxeek GIFari adierazi behar dizkiote banakako proba bakar batean parte hartu gabe erreleboetan parte hartuko duten igerilarien izenak, betiere izen emate epea amaitu aurretik.

a la GIF-FGN por correo electrónico (info@gif.eus) la solicitud para incluir a estos/as nadadores/as mediante el ANEXO I (al final de la circular) de esta circular.

La GIF-FGN procederá a incluir a estos/as nadadores/as siempre que:

- el ANEXO I se remita completamente cumplimentado,
- y el ANEXO I se remita antes del plazo límite indicado,
- y el número de ALTAS no supere el 10% (redondeo al alza) de las inscripciones realizadas dentro del plazo.

Será **imprescindible** y **obligatorio** enviar a info@gif.eus antes de que finalice el plazo de inscripción la documentación siguiente:

- Informe del acta de preinscripciones en formato PDF (suministrado por el SDP).
- Relación de nadadores/as que solo participarán en las pruebas de relevos (nombre, apellidos y número de licencia).
- ANEXO II, totalmente cumplimentado para cada nadador/a.

7.2. La GIF-FGN anulará todas las inscripciones que no estén en total consonancia con esta circular, aún cuando el sistema SDP permita la inscripción. Los clubes y centros escolares no serán avisados si alguna inscripción no se ajusta a las condiciones de participación reflejadas en esta presente normativa, siendo de su exclusiva responsabilidad la no participación del nadador/a y/o del relevo. La GIF-FGN no se hace responsable de los gastos que pueda originar este incumplimiento.

7.3. No se permiten CAMBIOS en las inscripciones una vez cerrado el plazo de inscripción. Solo se admitirán las ALTAS según lo indicado en el punto 7.1

7.4. Los clubes y centros escolares deberán comunicar a la GIF-FGN, antes del cierre del plazo de inscripción, los/as nadadores/as que sin participar en ninguna prueba individual vayan a participar en las pruebas de relevos.





8. LEHIAKETAREN FORMULA

8.1. Serieak marka bidez osatuko dira, jaiotze data kontutan izan gabe.

8.2. Erlojuz kontrako sistema erabiliko da igeriketarako.

8.3. Proba bakoitzaren arautegiari dagokionez (estiloa, distantzia, etab.) proba guztietan zirkular honetan jaso gabe dauden ataletan RFENek lehiaketarako duen arautegia jarraituko da.

8.4. Lehiaketa honetan irteera bakarreko arautegia erabiliko da.

9. ANTOLAKETA:

9.1. Lehiaketaren antolaketa eskatzen duen taldearen esku egongo da eta horretarako GIFko Epaileen Batzordearen laguntza izango du. Talde antolatzailea GIFarekin harremanetan jarri beharko da bete beharrekoak jakin eta proba baliozkotzat jo ondoren diru laguntza jasotzeko.

10. BAJAK ETA ERRELEBOEN OSAKETA

10.1. Bajak eta erreleboen osaketak (parte hartze ordena adieraziz) idatziz eta inprimaki ofizialaren bidez osatu behar dira. Hauek lehiaketako idazkaritzara eramango dira, **lehiaketa hasi baina ordu bete lehenago beranduenera.**

10.2. Bajak eta erreleboen osaketak taldeko entrenatzaile edo delegatuak eramango ditu, (pertsona hau lehiaketa horretarako baimendua egon behar da), serieak, igerilariak eta kaleak azalduz.

10.3. **10.1. puntuazaldutako epe horretan bajak entregatzen ez dituzten klubek eta ikastetxeek ezingo dute egun horretako lehiaketan parte hartu. Gainera, epe horretan bajak entregatzen ez dituzten klubak eta**

8. FÓRMULA DE COMPETICIÓN

8.1. Las series se compondrán por marcas, sin tener en cuenta el año de nacimiento.

8.2. Se nadará por el sistema de contra el reloj.

8.3. En cuanto al reglamento de cada prueba (estilo, distancia, etc...) todas las pruebas se regirán en aquellos apartados no contemplados en esta circular de acuerdo con las normativas que establece el reglamento de la RFEN.

8.4. La competición se hará con la normativa de una salida.

9. ORGANIZACIÓN:

9.1. La organización de la misma correrá a cargo del club solicitante de la misma con el apoyo del Colegio de Árbitros de la GIF-FGN. El club organizador se deberá poner en contacto con la GIF-FGN donde se le dictaran las normas a cumplir para dar validez a la prueba y posteriormente obtener la subvención.

10. BAJAS Y COMPOSICIÓN DE LOS RELEVOS

10.1. Las bajas y la composición de los relevos (incluido el orden de participación) se comunicarán por escrito y en el impreso oficial. Las bajas y la composición de los relevos se entregarán en la secretaría de la competición **hasta una hora antes del inicio de la competición.**

10.2. Las bajas y la composición de los relevos serán entregadas por el delegado o entrenador del equipo (que deberán estar acreditados para esta competición), especificando el número de serie, nombre del nadador/a y calle

10.3. **Los clubs y centros escolares que no entreguen las bajas en el plazo indicado en el punto 10.1. no podrán participar en la competición de ese mismo día. Además, si un club o centro escolar no entrega el impreso de**





ikastetxeen izen emate guztiak **EZ AURKEZTUAK** gisa kontsideratuko dira. Epe horretan erreleboen osaketa entregatzen ez dituzten klubuen eta ikastetxeen erreleboen izen emate guztiak **EZ AURKEZTUAK** gisa kontsideratuko dira

bajas dentro plazo establecido, se considerará como **NO PRESENTADOS** a todas sus inscripciones. Si un club o centro escolar no entrega la composición de los relevos dentro plazo establecido, se considerará como **NO PRESENTADOS** a todas sus inscripciones de relevos.

10.4. Igerilari bat igeri egitera azaltzen ez bada, eta bajarik eman ez bazaio, aurreko atalean azaldutako eran, igerilari honek jardunaldi osoan ezingo du igeri egin (erreleboetako probetan ere ez) eta ezin izango da ordezkatu.

10.4. La no presentación de un nadador a la prueba en la que está inscrito, sin haber sido dado de baja de la forma descrita en el punto anterior, implicará que dicho nadador no podrá tomar parte en ninguna otra prueba durante el resto de la jornada (incluidas las de relevos) y no será sustituido.

11. SAILKAPEN ETA PUNTUAKETA

11.1. Bakarkako sailkapen bat burutuko da proba bakoitzeko eta adin bakoitzeko.

11.2. Bakarkako sailkapen bat burutuko da adin bakoitzeko 4 probetan lortutako puntuak batuta (igerilari osoko sistema).

Sailkapen hauetarako proba bakoitzeko lehenengo hamasei igerilari bakarrik hartuko dira kontutan eta puntuen banaketa horrela egingo da: 19, 16, 14, 13, 12, 11, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1.

Denbora berdina egiten duten kasurik balego, eta puntuatzeko aukera izango balute, gehitu beharreko puntuak, denbora berdina egin duten igerilarien artean zatikatu ondoren gehituko liriteke

11.3. Klubuen puntuak hiru sailkapen egingo dira: gizonezkoena, emakumezkoena eta bateratua.

Sailkapen hauetarako talde bakoitzeko lehenengo bi igerilariak bakarrik puntuatuko dute proba bakoitzean. Puntuen banaketa horrela egingo da: 19, 16, 14, 13, 12, 11, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1 lortzen den denboraren baitan eta betiere klub bateko lehenengo bi postuetan iristen ez diren igerilariak kontuan hartu gabe.

Erreleboetako probetan talde bakoitzeko lehenengo erreleboak bakarrik puntuatuko du. Puntuen banaketa horrela egingo da: 19, 16, 14,

11. CLASIFICACIONES Y PUNTUACION

11.1. Se realizará una clasificación individual por cada prueba y año.

11.2. Se realizará una clasificación final por año sumando los puntos conseguidos en las 4 pruebas de cada categoría (sistema nadador completo).

Para estas clasificaciones solo se considerarán los/as 16 primeros/as nadadores/as de cada prueba y el reparto de puntos se realizará de la siguiente forma: 19, 16, 14, 13, 12, 11, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1 según el orden de llegada.

En caso de igualdad de tiempo, y siempre que tengan derecho a puntuar, se sumarán los puntos a repartir y se dividirán entre el número de nadadores/as empatados.

11.3. Se realizarán tres clasificaciones por puntos de clubes masculina, femenina y conjunta.

Para estas clasificaciones sólo puntuarán dos nadadores/as por club y prueba. El reparto de puntos se realizará de la siguiente forma: 19, 16, 14, 13, 12, 11, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1 según el tiempo de llegada y eliminando los nadadores que no ocupen las dos primeras plazas de su club.

En las pruebas de relevos sólo puntuará un relevo por club y prueba. El reparto de puntos será de la siguiente forma: 19, 16, 14, 13, 12,





13, 12, 11, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1 lortzen den denboraren baitan.

Denbora berdina egiten duten kasurik balego, eta puntuatzeko aukera izango balute, gehitu beharreko puntuak, denbora berdina egin duten igerilarien (edo taldeen) artean zatikatu ondoren gehituko lirateke

12. GARAIKURRAK ETA SARIAK

12.1. Proba bakoitzean sailkatutako adin bakoitzeko hiru lehenek domina jasoko dute. Erreleboetako proba bakoitzean sailkatutako hiru lehen taldeetako kideek domina jasoko dute.

12.2. Lau proben puntuen batuketaren arabera sailkatutako adin bakoitzeko hiru lehenek garaikurra jasoko dute.

12.3. Lau proben puntuen batuketaren arabera sailkatutako adin bakoitzeko lehenarentzat txapela egongo da.

13. ZIGOR eta AZKEN AIPAMENA

13.1. GIFk edozein zigor jarri ahal izango du frogaturiko edozein irregulartasunen aurrean, bai gutxienekoen inguruan zein beste edozein arlotan

13.2. GIFk lehiaketa honetarako lehiaketa zuzendari bat izendatuko du, bertako aginte nagusia izango dena lehiaketaren antolaketan eta lehenengo epaileari ez dagozkion beste eginkizunetan.

13.3. Erregelamendu honetan aurreikusten ez dena GIFko lehiaketetako araudian azaltzen denarenarekin beteko da, eta honekin nahikoa izango ez balitz RFENren lehiaketei buruzko erregelamendu orokorra erabiliko litzateke

11, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1 según el tiempo de llegada.

En caso de igualdad de tiempo, y siempre que tengan derecho a puntuar, se sumarán los puntos a repartir y se dividirán entre el número de nadadores/as (o clubes) empatados.

12. TROFEOS Y PREMIOS

12.1. Se premiará con medalla a los tres primeros clasificados en cada prueba y año de nacimiento. Se premiará con medalla a los integrantes de los tres primeros equipos de relevos clasificados.

12.2. Se premiará con trofeo a los tres primeros clasificados por suma de puntos de las 4 pruebas en cada edad.

12.3. Se premiará con txapela al primer clasificado en la suma de puntos de las 4 pruebas en cada edad.

13. SANCIONES y NOTA FINAL

13.1. La GIF-FGN podrá imponer las sanciones oportunas ante cualquier falseamiento demostrado de marcas mínimas u otro requisito exigido.

13.2. La GIF-FGN nombrará para esta competición, un Director de Competición, que será la máxima autoridad, en la organización del campeonato así como en la resolución de reclamaciones que no interfieran a la autoridad del Juez Árbitro de la competición.

13.3. Todo lo no previsto en este reglamento, se regirá por la normativa de competiciones de la GIF-FGN en su caso por el reglamento general de competiciones de la RFEN.

Donostia 2018-03-20





I. ERANSKINA // ANEXO I
LEHIAKETAN SARTZEKO ESKAERA / SOLICITUD DE INSCRIPCIÓN EN LA COMPETICIÓN

Kluba // Club:
Eskaera egiten duena // Persona que realiza la petición:
.....
Lehiaketa // Competición:
Data // Fecha:

Lizentzia zka. Nº Licencia	Igerilaria Nadador/a	Proba Prueba	Kreditutako marka Marca acreditada	Krono. Crono.	Tokia Lugar	Data Fecha





II. ERANSKINA // ANEXO II
IGERILARI OSOA, GUTXIENEOAK / NADADOR COMPLETO, MÍNIMAS

Kluba // Club:
Dokumentua betetzen duen pertsona // Persona que completa el documento:
.....

Lizentzia zka. Nº Licencia	Igerilaria Nadador/a	Proba Prueba	Kreditutako marka Marca acreditada	Krono. Crono.	Tokia Lugar	Data Fecha

Behar adina orri erabili/Usar el número de hojas que sea necesario.

